

НЕВЯДОМЫЯ ТВОРЫ МАКСІМА БАГДАНОВІЧА

Да Вялікай Айчыннай вайны ў Мінску ў Акадэміі навук БССР захоўваўся рукапісны архіў Максіма Багдановіча. На аснове гэтага архіва ў 1927—1928 годзе было выпушчана акаадэмічнае выданне яго твораў у двух тамах. Пасля гэтага неаднаразова выдаваліся кнігі выбранных твораў паэта.

У час вайны архіў паэта загінуў. Гэта ў значайнай ступені ўскладніла вывучэнне яго творчай спадчыны. Тым не менш, далейшыя пошуки раней невядомых твораў М. Багдановіча далі свае станоўчыя вынікі.

За апошнія гады ў нашым друку былі зроблены трох публікацыі невядомых твораў М. Багдановіча (В. Вольскі—«Невядомыя рускія тэксты Максіма Багдановіча» ў газеце «Літаратура і мастацтва» за 10/IX-1949 г.; М. Барсток—«Новыя матэрыялы М. Багдановіча» ў часопісе «Беларусь» № 6 за 1953 г.; С. Шумаковіч апублікаваў у газеце «Літаратура і мастацтва» № 15 за 1950 г. трыялет М. Багдановіча «Крытыку» па аўтографу, які захоўваецца ў братага паэта ў гор. Яраслаўлі). Першыя дзве публікацыі былі зроблены на аснове знаходак у рускіх перыядычных выданнях, у якіх супрацоўнічаў паэт.

Той факт, што ўдалося знайсці ў старых часопісах і газетах невядомыя раней творы паэта, сведчыць, што ўкладальнікі акаадэмічнага выдання твораў М. Багдановіча не правілі ў свой час даследавання рускага, беларускага і украінскага друку, у якім мог змяшчаць свае творы М. Багдановіч.

Зробленое намі даследаванне кніжнай прадукцыі і шматлікіх перыядычных выданняў дало магчымасць выявіць невядомыя раней творы М. Багдановіча, надрукаваныя ў часопісах і газетах, і выдадзеную асобнай брашурай работу «Братя-чехи» (Масква, 1914 г.).¹ Частка змешчаных ніжэй невядомых твораў Максіма Багдановіча знойдзена ў часопісах і газетах, якія выходзілі пасля 1917 года, г. зн. пасля смерці паэта. Трэба думачыць, што публікацыя гэтых твораў была зроблена на аснове матэрыялаў, якія захоўваліся ў той час у рукапісным архіве М. Багдановіча.

Побач з уважлівым вывучэннем раду перыядычных выданняў мінулых гадоў мы спрабавалі ўскосным шляхам адшукаць матэрыялы рукапіснага архіва паэта, якія зниклі ў час вайны. У Фундаментальнай бібліятэцы Ленінградскага Дзяржаўнага ўніверсітэта імя Жданава захоўваеца экземпляр кандыдата дысертацыі Рыгора Жалезняка «Познія М. А. Багдановіча», прадстаўленай ім да абароны ў пачатку 1941 года. Аўтар яе, як вядома, загінуў на фронце ў гады Вялікай Айчыннай вайны. Р. Жалезняк меў магчымасць пазнаміцца з матэрыяламі рукапіснага архіва М. Багдановіча. У свайя работе ён прыводіць матэрыялы, якія не ўвайшлі ні ў адно з выданняў твораў М. Багдановіча і пасля знікнення архіва лічыліся страчанымі для науки.

Такім чынам, значная частка публікуемых новых матэрыялаў узята з розных перыядычных выданняў, а некалькі публікаций — з дысертацыі Р. Жалезняка.

Вершы «Жывая лялечка! Не душу і не сэрца...» і «Вечар ціхі...» тэматычна звязаны з вядомым лірыйным цыклам вершаў М. Багдановіча «Каханне і смерць».

Не друкаўся ў зборніках твораў паэта і верш «Крытыку», напісаны ў 1910 г. у Яраслаўлі. Цікава адзначыць, што ў паэта ёсьць другі верш (трывялет) пад той самай назвай, але гэта зусім розныя творы. У трывялце 1913 года М. Багдановіч адстойвае правамернасць у літаратуры малых паэтычных форм, а ў публікуемым ніжэй вершы гаворіць ідзе аб прынцыпах літаратурнай крэтыкі.

У рукапісным фондах паэта захоўваўся цэлы сыштак перакладу беларускай паэзіі на рускую мову, зробленых М. Багдановічам. Сыштак гэты не захаваўся, і ў кнігах М. Багдановіча змяшчаўся толькі пераклад верша Я. Купалы «Жніво». Да апошняга часу быў невядомым неапублікованы пераклад верша Я. Купалы «Для зямлі маіх прадзедаў», зроблены М. Багдановічам.

Публікуемы ніжэй урывак з чарнавых накідаў М. Багдановіча «Вобразнасць апісанняў В. Марцінкевіча» харектарызуе М. Багдановіча як удумлівага літаратурнага крэтыка. Для асвясленія эстэтычных поглядаў М. Багдановіча значную цікавасць мае яго незакончаны

¹ Брашура захоўваеца ў фондах Дзяржаўнай бібліятэкі СССР імя В. І. Леніна.

артыкул пра частушку. Р. Жалезняк, які меў мацьмасць азнаёміцца з артыкулам у рукапісе, лічыць, што ён напісаны не раней 1913 года і, відаць, у сувязі з выхадам з друку ў 1913 годзе кнігі В. Сімакова «Сборник деревенских частушек». З гэтым-ж артыкуулам М. Багдановіч цесна звязана і невялікая заметка аб казках.

Для харкавісткі літаратурна-крытычнай дзейнасці Максіма Багдановіча пэўную цікавасць мае чарнавы ўрывак, прысвечаны метадам навуковай крытыкі, які змешчаны ў дысертациі Р. Жалезняка (стар. 75-76).

М. Багдановіч з вялікаю ўвагаю сачыў за украінскай літаратурай, выступаў у якасці яе даследчыка і перакладчыка. Да яго вядомых работ у гэтай галіне тра́ба далучыць апублікаваны ў 1916 годзе ў петраградскім часопісе «Жизнь для всех» (№ 7) некралог «Іван Франко», які не ўвайшоў у зборы твораў паэта.

На працягу ўсёй свайг літаратурнай дзейнасці М. Багдановіч жыво цікавіўся гісторыяй і культуры брацкіх славянскіх народаў. У гады першай сусветнай вайны ў маскоўскім выдавецтве К. Ф. Некрасава асобымі выданнямі выйшли публіцыстычныя брашуры М. Багдановіча «Червоная Русь» і «Угорская Русь». Да гэтага часу зусім не называлася яшчэ адна брашурка Максіма Багдановіча — «Братья-чехи», у якой беларускі паэт з вялікай цеплыней выказваеца аб чэшскім народзе.

Пэўную цікавасць мае вялікі артыкул М. Багдановіча «Новая интеллигенция». Аўтар у ім сівярджае думку аб тым, што інтэлігэнцыя павінна несці веды на карысць народу. Даочы гістарычны нарыс развіцця рускай інтэлігэнцыі, М. Багдановіч адзначае заслугі перад народам Беліскага, Чэрнышэўскага, Дабравібава, Кальцова, Памялоўскага і інш. Беларускі паэт гаворыць аб прадстаўніках працоўнай інтэлігэнцыі, выхадцах з асяроддзя рабочых і сялян, аб дзейнасці піцербургскіх рабочых клубаў і рабочага друку, аб ролі інтэлігэнцыі з асяроддзя народнасцей, якія прыгнітала царскае самадзірка. Асабліва цікавае тое месца ў артыкуле, дзе гаворка ідзе аб значэнні першай рускай рэволюцыі, якая, як кажа М. Багдановіч, начала гісторыю сучаснай Расіі з чырвонай літаратуры. Не ўсе палажэнні гэтага артыкула правільныя. Але ён заслугоўвае ўвагі нашых даследчыкаў, бо дае багаты матэрыял для харкавісткі поглядаў паэта.

Сярод новых матэрыялаў, знайдзеных у рукапісным архіве М. Багдановіча і прынесенных у дысертациі Р. Жалезняка, сустракаеца рад варыянтаў твораў М. Багдановіча і накіды новых вершаў.

У архіве паэта быў аркуш з двума радкамі чарнавых накідаў:

Маць-Беларусь! Цяжка твайму сыну
Глядзець на родны край...

Архіў М. Багдановіча, папка № 1, аркуш 4, гл. дысертацию Р. Жалезняка, стар. 181

У гэтым маленьком урыўку выказана думка, якую паэт з такай паэтычнай сілай перадаў у сваім выдатным вершы «Народ, беларускі народ!».

Р. Жалезняком былі знайдзены наступныя невядомыя раней паэтычныя радкі Максіма Багдановіча:

Не бядуй, што хмары
Сонца свет схавалі —
Нарадзіца мусіць
Бура з гэтых хмар.
Прауда, ўсё прыціхла...
Бор замоўк і хвалі,
Але будзе бура,
Ты мацией удар!

Архіў М. Багдановіча, папка № 4, аркуш 3, гл. дысертацию Р. Жалезняка, стар. 185—186.

На думку Р. Жалезняка, гэты верш быў напісаны ў 1911 годзе і прымікае да паэтычнага цыкла М. Багдановіча «Думы».

У аўтографе верша М. Багдановіча «Як Базыль у паходзе канану» ёсць радкі, якія не ўвайшлі ў канчатковы текст і не паказаны ў каментарыях да першага тома твораў М. Багдановіча ў 1927 годзе. Прыводзім іх ніжэй:

І я адну сабе радачку даў,
У боты роднай зямелькі паклаў,
Там ці жыць мне давядзеца, ці
кананец,
Але буду на сваёй зямлі стаяць.

Архіў М. Багдановіча, папка № 4, гл. дысертацию Р. Жалезняка, стар. 267.

Шырока вядома жартоўная пазма М. Багдановіча «Мушка-зелянушка і камарык—насаты тварык», напісаная на фольклорных матэрыялах. Р. Жалез-

няк прыводзіць радкі, якія не ўвайшлі ў
каничковы варыянт твора:

Эх, калі-б мне, мушцы, ды замуж!

Стала-б мужку я жонкай лагоднай,

Дробным дзеткам-мушанятам
добраі маткай.
Нас яны-бы ў маленстве пацяшалі,
А ўзросшы — даглядалі-шанавалі.

*Архіў М. Багдановіча, папка № 4, аркуш
№ 1, гл. дысертацыю Р. Жалезніка, стар.
243.*

Н. ВАТАЦЫ,